

BR-30 COMPETITION POWDER MEASURE - BR-30 COMP MEASURE

The Competition Model BR-30 Powder Measure is truly a competition model with some very special features. One of these features (the drum and micrometer) limits the overall charging range from a low of 10 grains (dependent upon powder density) to a maximum of approximately 50 grains. If you are a serious competitive shooter and your loading requirements are generally between 10 and 50 grains, this is certainly the measure to choose. This measure uses all of the competition proven features of the Match-Grade Model 3BR. To achieve the most uniform powder metering possible for Benchrest Competition, at a targeted charge weight of approximately 30 grains, (hence the name BR-30) an entirely new drum and metering unit was created. The diameter of the metering cavity was reduced and the metering plunger was given a unique hemispherical or "cup" shape. This shape creates a powder cavity that resembles the bottom of a test tube to alleviate irregular powder settling and to enhance charge to charge uniformity. A special operating handle was also created for this model. It's a rotating handle, slightly heavier to help you maintain a more uniform stroke.



Attributes

- Name: BR-30 COMP MEASURE
- Manufacturer: REDDING
- Product no.: 749008141
- Mfr. No.: 03300
- Delivery weight: 1.361kg
- Shipping height: 97mm
- Shipping width: 76mm
- Shipping length: 262mm
- UPC: 611760033001

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das BR30 Competition Powder Measure](#)
- [English: Safety Instruction Guide for BR30 Competition Powder Measure](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Medidor de Pólvora BR30 Competition](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Doseuse de Poudre BR30](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Misuratore di Polvere BR30 Competition](#)
- [Norsk: BR30 Competition Powder Measure Brukerveiledning for Sikkerhet](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Miernika Proszku BR30](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet BR30 Kilpailumalli Jauhemitäriille](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för BR30 Competition Powder Measure](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání měřiče prášku BR30 Competition](#)

Sicherheitshinweise für das BR30 Competition Powder Measure

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des BR30 Competition Powder Measure von Redding. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen eine präzise und konsistente Pulverdosierung für Ihre Ladeanforderungen zu bieten. Um die Sicherheit bei der Verwendung dieses Produkts zu gewährleisten, befolgen Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise und Anleitungen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt nur von Personen verwendet wird, die mit der Handhabung von Ladegeräten und Pulvermaßen vertraut sind.
- Verwenden Sie das Pulvermaß nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und gefährdeten Gruppen.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
- Informieren Sie sich über die Sicherheitsrichtlinien für den Umgang mit Pulvern und Munition.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie das BR30 Powder Measure nur mit geeigneten Pulvern, die für die Verwendung in Ihrer Ladeausrüstung zugelassen sind.
- Achten Sie darauf, dass die Trommel und der Mikrometer korrekt eingestellt sind, um eine Überdosierung zu vermeiden.
- Halten Sie beim Abmessen von Pulver immer einen sicheren Abstand zu offenen Flammen oder anderen Zündquellen.
- Vermeiden Sie es, das Pulvermaß während des Betriebs zu berühren, um Verletzungen oder Verunreinigungen zu vermeiden.
- Bei der Verwendung des Produkts sollten geeignete Schutzmaßnahmen getroffen werden, wie das Tragen von Schutzbrillen und Handschuhen.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Vorbereitung:

- Stellen Sie sicher, dass der Arbeitsplatz sauber und ordentlich ist.
- Überprüfen Sie, ob alle Teile des Pulvermaßes vorhanden und in gutem Zustand sind.

2. Installation:

- Montieren Sie das Pulvermaß gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät stabil und sicher auf einer geeigneten Oberfläche steht.

3. Einstellung:

- Stellen Sie die Trommel auf die gewünschte Körnchenanzahl ein, indem Sie den Mikrometer entsprechend anpassen.
- Überprüfen Sie die Einstellung vor der ersten Verwendung, um sicherzustellen, dass sie korrekt ist.

4. Verwendung:

- Füllen Sie das Pulvermaß mit dem entsprechenden Pulver.
- Betätigen Sie den Bedienhebel gleichmäßig, um eine konstante Pulverdosierung zu gewährleisten.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Dosierung, um sicherzustellen, dass sie den Anforderungen entspricht.

5. Nach der Verwendung:

- Leeren Sie das Pulvermaß nach der Verwendung und reinigen Sie es gründlich, um Rückstände zu vermeiden.
- Lagern Sie das Pulvermaß an einem trockenen und sicheren Ort.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle nicht mehr benötigten Materialien sicher und umweltgerecht entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Anliegen bezüglich der Sicherheit oder der Verwendung des BR30 Competition Powder Measure wenden Sie sich bitte an den Kundendienst des Herstellers oder konsultieren Sie die offizielle Website. Dort finden Sie auch Informationen zu Rückrufaktionen und Sicherheitswarnungen.

Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit bei der Verwendung von Ladegeräten und Pulvermaßen von größter Bedeutung ist. Befolgen Sie diese Anweisungen sorgfältig, um ein sicheres und effektives Erlebnis zu gewährleisten.

Safety Instruction Guide for BR30 Competition Powder Measure

Introduction

Thank you for choosing the BR30 Competition Powder Measure. This guide provides important safety instructions and guidelines to ensure the safe use of this product. Please read this document carefully before using the powder measure.

General Safety Guidelines

- Ensure the product is used in accordance with the manufacturer's instructions.
- Keep the powder measure out of reach of children and pets.
- Inspect the powder measure regularly for any signs of damage or wear.
- Do not use the powder measure if it is damaged or malfunctioning.
- Report any unsafe conditions or accidents to the relevant authorities.
- Stay informed about product recalls and safety alerts through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Always handle powders with care and in a wellventilated area.
- Avoid inhaling powder dust and do not ingest any powder.
- Use appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses and gloves, when handling powders.
- Ensure that the powder measure is placed on a stable and secure surface during use.
- Do not exceed the recommended charge weight of 50 grains.
- Be cautious of static electricity when handling powders, as it can create a fire hazard.
- Keep the powder measure clean and free from obstructions to ensure proper function.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation

- Place the powder measure on a stable and level surface.
- Make sure the area is clean and free from any clutter.
- If applicable, secure the powder measure using any provided mounting hardware.

2. Usage

- Before filling the powder measure, ensure it is clean and free from any previous powder residues.
- Adjust the drum and micrometer to the desired charge weight, ensuring it is set between 10 and 50 grains.
- Fill the powder measure with the appropriate powder, being careful not to overfill.
- Use the rotating handle to dispense the powder, maintaining a smooth and consistent stroke.
- After use, empty any remaining powder from the measure and clean it thoroughly.
- Store the powder measure in a cool, dry place away from direct sunlight.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused powders according to local regulations.
- Do not dispose of powders in regular trash. Contact local waste disposal authorities for proper disposal methods.
- Recycle the powder measure if it is no longer usable, following local recycling guidelines.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the BR30 Competition Powder Measure, please refer to the manufacturer's contact information provided with your product.

Thank you for your attention to these safety guidelines. Your safety is our priority, and following these instructions will help ensure a safe and enjoyable experience with your new powder measure.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Medidor de Pólvora BR30 Competition

Introducción

Gracias por elegir el medidor de pólvora BR30 Competition de Redding. Este dispositivo está diseñado para ofrecerte una medición precisa y uniforme de la pólvora, ideal para tiradores competitivos. Es importante que sigas todas las instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo del producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el medidor.
- Mantén el medidor fuera del alcance de los niños y personas no capacitadas.
- Utiliza el medidor únicamente para su propósito previsto: medir pólvora para recarga de municiones.
- Verifica que el medidor esté en condiciones adecuadas antes de cada uso.
- No uses el medidor si está dañado o si alguna parte está faltante.
- Siempre trabaja en un área bien ventilada y libre de materiales inflamables.
- Almacena la pólvora y el medidor en un lugar seco y seguro, lejos de fuentes de calor.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Antes de cada uso, asegúrate de que el tambor y el micrómetro estén limpios y libres de residuos de pólvora.
- No excedas el rango de carga recomendado de 10 a 50 granos.
- Evita el contacto con la piel y los ojos. Si esto ocurre, enjuaga con abundante agua.
- Usa gafas de seguridad al manipular pólvora y municiones.
- Nunca uses el medidor mientras estés distraído o bajo la influencia de drogas o alcohol.
- Si experimentas alguna reacción adversa al usar el medidor, busca atención médica inmediatamente.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación del Medidor:

- Asegúrate de que el medidor esté limpio y seco.
- Verifica que el tambor y el micrómetro estén ajustados correctamente.

2. Configuración del Medidor:

- Ajusta el micrómetro al peso de carga deseado (entre 10 y 50 granos).
- Asegúrate de que el émbolo de medición esté en su posición inicial.

3. Medición de Pólvora:

- Coloca el medidor sobre una superficie plana y estable.
- Llena el tambor con pólvora hasta el nivel deseado.
- Gira el mango rotatorio suavemente para permitir que la pólvora se asiente.
- Una vez que la pólvora esté asentada, verifica la medida en el micrómetro.

4. Finalización:

- Una vez completada la medición, vacía el tambor en el cartucho de recarga.
- Limpia el medidor después de cada uso para evitar la acumulación de residuos.

Instrucciones de Eliminación

- Si decides deshacerte del medidor o de cualquier parte del mismo, asegúrate de seguir las regulaciones locales sobre la eliminación de productos relacionados con pólvora.
- No deseches la pólvora en la basura común. Consulta con las autoridades locales para obtener instrucciones sobre la eliminación segura de pólvora.

Información de Contacto para Soporte Adicional

- Para preguntas sobre la seguridad del producto o para reportar un problema, consulta con el punto de contacto de la UE para la seguridad de productos.

Recuerda que tu seguridad y la de los demás es lo más importante. Sigue estas instrucciones cuidadosamente para disfrutar de una experiencia de recarga segura y efectiva.

Guide de Sécurité pour la Doseuse de Poudre BR30

Introduction

La doseuse de poudre BR30 de Redding est conçue pour offrir une précision et une uniformité exceptionnelles lors de la mesure de la poudre pour les tireurs compétitifs. Bien qu'elle soit un outil de haute performance, il est essentiel de suivre certaines directives de sécurité pour garantir une utilisation sans danger.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que la doseuse est utilisée uniquement pour son but prévu.
- Vérifie régulièrement l'état de la doseuse pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Garde la doseuse hors de portée des enfants et des animaux.
- Ne laisse jamais la doseuse sans surveillance pendant son utilisation.
- Utilise la doseuse dans un environnement bien éclairé et propre.
- Porte des lunettes de protection et des gants lors de la manipulation de la poudre.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

• Manipulation de la Poudre :

- Utilise uniquement des poudres recommandées pour la mesure.
- Ne mélange pas différentes poudres dans la doseuse.
- Évite d'inhaler les particules de poudre et assure une bonne ventilation dans la zone de travail.

• Utilisation de la Doseuse :

- Assure-toi que la doseuse est correctement assemblée avant de l'utiliser.
- Ne force pas le mécanisme lors de l'utilisation.
- Vérifie que le tambour est bien en place avant de commencer à mesurer.

• Rangement :

- Range la doseuse dans un endroit sec et sûr après utilisation.
- Ne laisse pas la doseuse exposée à des températures extrêmes ou à l'humidité.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Déballer la doseuse et inspecter toutes les pièces pour s'assurer qu'il n'y a pas de dommages.
- Placer la doseuse sur une surface stable et plane.
- Fixer le tambour et le micromètre selon les instructions fournies dans le manuel d'utilisation.

2. Utilisation :

- Pour mesurer la poudre, tourne le tambour pour sélectionner le poids désiré.
- Remplis le tambour avec la poudre en veillant à éviter les déversements.
- Utilise la poignée de fonctionnement pour libérer la poudre dans le récipient prévu.
- Répète le processus selon les besoins.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas la doseuse dans les ordures ménagères.
- Consulte les réglementations locales concernant l'élimination des produits en plastique et des matériaux liés à la poudre.
- Si la doseuse est endommagée, contacte un centre de recyclage approprié pour un traitement sûr.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

- Pour toute question de sécurité ou pour signaler un produit défectueux, consulte les ressources disponibles sur la plateforme de sécurité de l'UE.

Conclusion

En suivant ces directives de sécurité, tu peux profiter de l'utilisation de la doseuse de poudre BR30 tout en minimisant les risques. Reste informé des mises à jour de sécurité et des rappels potentiels concernant ce produit.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Misuratore di Polvere BR30 Competition

Introduzione

Grazie per aver scelto il misuratore di polvere BR30 Competition di Redding. Questo prodotto è progettato per offrire prestazioni elevate e precisione nel caricamento di polvere per la competizione. È importante seguire le istruzioni di sicurezza per garantire un uso sicuro e corretto del dispositivo.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il misuratore di polvere in un ambiente ben ventilato.
- Tieni il misuratore lontano dalla portata dei bambini e degli animali domestici.
- Non utilizzare il misuratore di polvere se presenta segni di danno o malfunzionamento.
- Leggi attentamente tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza solo polveri raccomandate per il tuo tipo di tiro.
- Non sovraccaricare il misuratore oltre il limite di 50 grani.
- Assicurati che il tamburo e il micrometro siano correttamente impostati prima dell'uso.
- Non tentare di smontare o riparare il misuratore senza l'assistenza di un professionista qualificato.
- Indossa occhiali protettivi quando utilizzi il misuratore, soprattutto in caso di polveri volatili.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione

- Posiziona il misuratore su una superficie stabile e piana.
- Assicurati che il tamburo sia correttamente fissato al corpo del misuratore.
- Controlla che il micrometro sia calibrato secondo le specifiche del produttore.

2. Uso

- Carica il misuratore con la polvere desiderata seguendo le indicazioni del produttore.
- Ruota la maniglia operativa in senso orario per misurare la polvere.
- Controlla il peso della carica nel contenitore di raccolta.
- Ripeti il processo se necessario, assicurandoti di mantenere un colpo uniforme.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il misuratore di polvere secondo le normative locali riguardanti i rifiuti elettronici.
- Non gettare il misuratore nell'indifferenziata.
- Contatta il tuo comune per informazioni su come smaltire correttamente il prodotto.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto o per segnalare un problema, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore o il produttore.

Seguendo queste linee guida, puoi garantire un uso sicuro e responsabile del tuo misuratore di polvere BR30 Competition. Assicurati di rimanere informato sulle eventuali segnalazioni di richiamo e aggiornamenti sulla

sicurezza tramite la piattaforma Safety Gate dell'UE.

BR30 Competition Powder Measure

Brukerveiledning for Sikkerhet

Introduksjon

Takk for at du valgte BR30 Competition Powder Measure fra Redding. Dette produktet er designet for å gi presise og pålitelige målinger av krutt for konkurranseskyttere. For å sikre trygg bruk og optimal ytelse, vennligst les og følg sikkerhetsinstruksjonene i denne veiledningen nøye.

Generelle Sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er i god stand før bruk. Kontroller for skader eller slitasje.
- Bruk alltid produktet i godt opplyste områder og unngå bruk i trange eller dårlig ventilerte rom.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Les og følg alle instruksjoner og advarsler i denne veiledningen.
- Rapportér eventuelle usikre produkter eller ulykker til de relevante myndighetene.

Spesifikke Sikkerhetstiltak ved Bruk

- Bruk alltid vernebriller og hansker når du håndterer krutt og tilknyttede materialer.
- Unngå å bruke produktet hvis du er distraert eller under påvirkning av rusmidler.
- Ikke overfyll måleren; følg de angitte grensene for ladningsområdet (10 til 50 korn).
- Sørg for at måleren er plassert på en stabil overflate for å unngå velting eller uhell.
- Unngå å bruke produktet i nærheten av åpen ild eller varme kilder.

Instruksjoner for Installasjon og Bruk

1. Installasjon:

- Plasser BR30 Powder Measure på en stabil, flat overflate.
- Kontroller at alle deler er riktig montert og strammet før bruk.
- Juster trommel og mikrometer til ønsket innstilling før du begynner å måle.

2. Bruk:

- Fyll måleren med ønsket krutt, og sørg for at det ikke er noen blokkeringer i målehullet.
- Roter håndtaket forsiktig for å måle kruttet. Unngå å bruke overdreven kraft.
- Kontroller at det målte kruttet er i henhold til spesifikasjonene før du bruker det i ladningene dine.
- Rengjør måleren regelmessig for å opprettholde nøyaktighet og ytelse.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avfallshåndtering av krutt og tilknyttede materialer.
- Ikke kast krutt i vanlig søppel. Bruk spesielle avfallsbeholdere for farlig avfall.
- Sørg for at produktet er helt tomt før det kastes.

Kontaktinformasjon for Videre Støtte

For spørsmål om sikkerhet eller bruk av BR30 Competition Powder Measure, vennligst kontakt produsenten eller en autorisert forhandler.

Vi ønsker deg lykke til med dine konkurranser, og husk alltid å prioritere sikkerheten!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Miernika Proszku BR30

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Miernika Proszku BR30 firmy Redding. Ten produkt został zaprojektowany z myślą o zapewnieniu precyzyjnego pomiaru proszku do ładowania amunicji. Aby zapewnić bezpieczne i efektywne korzystanie z produktu, prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa.

Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Używaj Miernika Proszku BR30 zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj urządzenie pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Zawsze stosuj się do lokalnych przepisów dotyczących przechowywania i używania materiałów wybuchowych.

Szczególne środki ostrożności podczas użytkowania

- **Zagrożenia związane z proszkiem:** Upewnij się, że proszek, którego używasz, jest przeznaczony do ładowania amunicji i nie jest niebezpieczny.
- **Używanie w dobrze wentylowanym pomieszczeniu:** Pracuj w miejscu z dobrą cyrkulacją powietrza.
- **Ochrona osobista:** Zaleca się noszenie okularów ochronnych i rękawic podczas pracy z proszkiem.
- **Unikaj kontaktu z wodą:** Nie używaj miernika w mokrych warunkach, aby uniknąć reakcji chemicznych.
- **Zachowaj ostrożność:** Miej na uwadze, że nieprawidłowe użycie miernika może prowadzić do niebezpieczeństwa.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja:

- Umieść Miernik Proszku na stabilnej, równej powierzchni.
- Upewnij się, że wszystkie elementy są prawidłowo zamocowane i nie ma luzów.

2. Użycie:

- Napełnij komorę dozującą odpowiednią ilością proszku.
- Użyj ręczki operacyjnej do precyzyjnego pomiaru.
- Zawsze sprawdzaj, czy pomiar jest zgodny z wymaganiami przed użyciem ładunku.
- Po zakończeniu użycia, oczyść miernik z resztek proszku.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.
- Nie wrzucaj produktu do ognia ani nie pozostawiaj go w miejscach, gdzie może być narażony na wysoką temperaturę.

Informacje kontaktowe dla dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania Miernika Proszku BR30, skontaktuj się z lokalnym przedstawicielem firmy Redding lub odwiedź naszą stronę internetową.

Zachęcamy do zgłaszania wszelkich niebezpiecznych produktów lub wypadków odpowiednim władzom oraz do

regularnego sprawdzania aktualizacji dotyczących wycofań produktów na platformie Safety Gate Unii Europejskiej.

Pamiętaj, że bezpieczeństwo jest najważniejsze, a przestrzeganie tych wytycznych pomoże Ci w bezpiecznym i efektywnym korzystaniu z Miernika Proszku BR30.

Turvallisuusohjeet BR30 Kilpailumalli Jauhemittarille

Johdanto

Kiitos, että valitsit BR30 kilpailumallin jauhemittarin. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu ainoastaan aikuisille, jotka ovat perehtyneet latausprosesseihin.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä varmistaaksesi, ettei siinä ole näkyviä vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen, kuten on määritelty käyttöohjeissa.
- Vältä altistumista hengitettävälle jauheille ja käytä tarvittaessa asianmukaisia suojavarusteita, kuten hengityssuojainta.
- Varmista, että työskentelyalue on hyvin ilmastoitu.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Varmista, että mittari on tasaisella ja vakaalla pinnalla käytön aikana.
- Älä yritä muuttaa tai korjata tuotetta itse. Ota yhteyttä valmistajaan, jos tuote vaatii huoltoa.
- Käytä mittaria vain suositellun jauheen kanssa ja noudata valmistajan ohjeita jauheen tiheyden ja painon suhteen.
- Vältä liiallista voimaa mittarin käyttöhihnassa. Liiallinen voima voi vahingoittaa mittaria ja vaikuttaa mittaustarkkuuteen.
- Varmista, että mittauskammio on puhdas ja vapaa ylimääräisestä jauheesta ennen käyttöä.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Aseta mittari tasaiselle pinnalle.
- Varmista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinni ja että mittari on vakaassa asennossa.
- Tarkista, että mittauskammio on puhdas ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Sääda haluttu latauspaino mittarissa.
- Lisää jauhe mittauskammioon varovasti.
- Käynnistä mittari ja odota, kunnes mittaus on valmis.
- Ota mittaustulos ja kirjaa se ylös.
- Tyhjennä mittauskammio käytön jälkeen ja puhdista se huolellisesti.

Hävittämisohejeet

- Hävitä tuote paikallisten säädösten mukaan. Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen.
- Kierrätä mahdolliset metalliosat ja muoviosat erikseen, mikäli mahdollista.

Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteys valmistajaan. He tarjoavat tarvittavan tuen ja tiedot,

jotka liittyvät tuotteeseen ja sen turvalliseen käyttöön.

Yhteenveto

BR30 kilpailumallin jauhemittari on suunniteltu tarjoamaan tarkkuutta ja luotettavuutta. Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan käyttökokemuksen. Muista aina tarkistaa tuote ennen käyttöä ja noudattaa valmistajan ohjeita.

Säkerhetsinstruktioner för BR30 Competition Powder Measure

Introduktion

Tack för att du valt BR30 Competition Powder Measure från Redding. Denna produkt är utformad för att ge en exakt och enhetlig pulvermätning, vilket är avgörande för tävlingsskyttar. För att säkerställa säker användning och optimal prestanda, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Läs alltid bruksanvisningen innan användning.
- Använd produkten endast för sitt avsedda syfte.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Kontrollera regelbundet produkten för skador eller slitage.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till myndigheterna.
- Håll dig informerad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du hanterar pulver.
- Se till att arbetsområdet är väl ventilerat.
- Undvik att överfylla mätaren för att förhindra spill.
- Använd inte produkten om den är skadad eller om delar saknas.
- Följ alltid rekommenderade laddningsvikter för att undvika farliga situationer.
- Håll mätaren ren och fri från pulverrester för att säkerställa noggrannhet.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation

- Placera BR30 Competition Powder Measure på en stabil och plan yta.
- Se till att mätaren är ordentligt fastsatt för att förhindra rörelse under användning.
- Anslut mätaren enligt de specifika instruktionerna i bruksanvisningen.

2. Användning

- Justera mätaren till önskad laddningsvikt mellan 10 och 50 grains.
- Fyll mätkaviteten med det önskade pulvret.
- Använd det roterande handtaget för att mäta pulvret noggrant.
- Kontrollera att inga pulverrester finns kvar efter användning.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Avfallshantering ska ske enligt lokala föreskrifter för avfallshantering.
- Kasta inte produkten i hushållsavfall.
- Kontakta lokala myndigheter för information om hur du korrekt återvinner eller bortskaffar produkten.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller support, vänligen kontakta den angivna EUbaserade kontaktpunkten för säkerhetsförfrågningar i bruksanvisningen.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner och använder BR30 Competition Powder Measure på ett säkert och effektivt sätt.

Návod k bezpečnému používání měřiče prášku BR30 Competition

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili měřič prášku BR30 Competition od společnosti Redding. Tento produkt byl navržen tak, aby splnil vysoké standardy pro přesnost a bezpečnost. Abychom zajistili bezpečné používání tohoto produktu, seznámíme vás s důležitými bezpečnostními pokyny a pokyny k použití.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím si pečlivě přečtěte tento návod.
- Měřič prášku používejte pouze v souladu s pokyny výrobce.
- Zajistěte, aby se měřič prášku nacházel mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pravidelně kontrolujte měřič prášku na poškození nebo opotřebení.
- Při používání měřiče prášku dodržujte všechny platné zákony a předpisy týkající se nabíjení střeliva.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při manipulaci s práškem dbejte zvýšené opatrnosti, abyste se vyhnuli vdechnutí nebo kontaktu s pokožkou.
- Nikdy nepoužívejte měřič prášku, pokud je poškozený nebo nefunguje správně.
- Ujistěte se, že je měřič prášku umístěn na stabilním a rovném povrchu během používání.
- Při nastavení měřiče prášku se ujistěte, že máte ochranné brýle a rukavice.
- Nepokoušejte se opravovat měřič prášku sami; v případě poruchy se obraťte na odborníka.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Ujistěte se, že máte čisté pracovní prostředí.
- Zkontrolujte, zda je měřič prášku kompletní a nepoškozený.

2. Instalace:

- Umístěte měřič prášku na stabilní a rovný povrch.
- Zajistěte, aby byl přístup k ovládacímu mechanismu.

3. Použití:

- Nastavte požadovanou hmotnost prášku pomocí mikrometrického měření.
- Pomalu otáčejte madlem pro dosažení rovnoměrného dávkování.
- Sledujte dávkování a ujistěte se, že je v souladu s vašimi požadavky.

4. Údržba:

- Pravidelně čistěte měřič prášku od zbytků prášku.
- Udržujte měřič prášku v suchu a chráněném prostředí.

Pokyny pro likvidaci

- Měřič prášku a jeho součásti likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokoušejte se spalovat nebo jinak nebezpečně likvidovat měřič prášku a jeho materiály.

Informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace o bezpečném používání měřiče prášku BR30 Competition, obraťte se na svého prodejce nebo kontaktujte výrobce.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost při používání našeho produktu. Vaše bezpečnost je naší prioritou.